

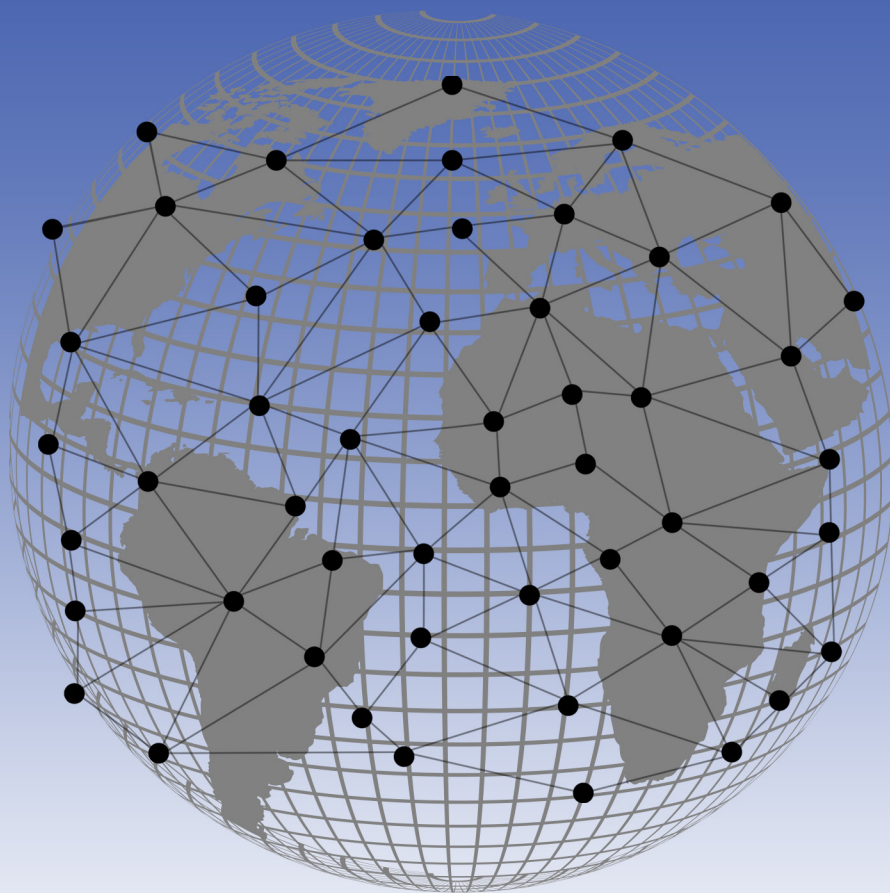


مرکز پژوهش‌های اتاق ایران

## پایش تحولات تجارت جهانی (گزارش دوازدهم)

در این شماره می‌خوانید:

- هند و امارت و اسرائیل: انعقاد موافقتنامه تجارت آزاد و ایجاد منطقه آزاد تجاری
- ۳۰۰۰ فعال اقتصادی آفریقایی و ترک و ۳۰ وزیر صنعت و اقتصاد کشورهای آفریقایی در استانبول: افزایش حجم تجارت ترکیه و آفریقا به ۵۰ میلیارد دلار
- برنامه جدید احیای صنعت در عراق: تاثیر سیاست‌های حمایت‌گرایانه در حوزه تجارت خارجی بر فعالان اقتصادی ایران



آبان ۱۴۰۰

شناسنامه گزارش



مركز پژوهش های اتاق ایران

عنوان:

پایش تحولات تجارت جهانی  
(گزارش دوازدهم)

مدیریت اقتصاد کلان و آینده پژوهی

تاریخ انتشار: آبان ۱۴۰۰

واژه‌های کلیدی: انعقاد موافقتنامه تجارت آزاد میان هند و امارات، افزایش حجم تجارت ترکیه و آفریقا، گروه ۷ و سیاست‌های اقتصادی و تجاری چین، توافق امارات و اسرائیل برای ایجاد منطقه آزاد تجاری

نشانی: تهران، خیابان طالقانی، نبش خیابان شهید موسوی (فرصت)، پلاک ۱۷۵

---

---

سلسله گزارش‌های "پایش تحولات تجارت جهانی" رویدادهای کلیدی در محیط ژئواکونومیک ایران را مورد بحث و بررسی قرار می‌دهد. در این قالب، رویدادهای کلیدی از منظر تاثیرگذاری بر دیپلماسی اقتصادی و موقعیت ژئواکونومیک ایران مورد توجه قرار می‌گیرند. هدف از تهیه این گزارش که به صورت ماهانه از سوی مرکز پژوهش‌های اتاق ایران منتشر خواهد شد ارائه تصویری روشن از محیط ژئواکونومیک ایران و فرصت‌ها و تهدیدهای ایران در این فضا است.

---

---

## فهرست مطالب

۵	تحولات لایه جهانی
۵	انتقاد گروه ۷ از سیاست‌های اقتصادی و تجاری چین
۵	امضای موافقت‌نامه تجارت آزاد هند و امارات در آینده‌ای نزدیک
۶	مخالفت افکار عمومی بریتانیا با توافق تجاری با عربستان
۶	تحولات در لایه منطقه‌ای
۶	ترکیه در پی سهم ۵۰ میلیارد دلاری از بازار آفریقا
۷	سهم یک‌درصدی ترکیه در صادرات جهانی
۷	توافق امارات و اسرائیل برای ایجاد منطقه آزاد تجاری
۸	آغاز مذاکرات تجارت ترجیحی پاکستان و ویتنام
۸	عراق در پی توقف روند صنعت زدایی
۹	داده‌های تازه
۹	پیش‌بینی صندوق بین‌المللی پول از چشم‌انداز اقتصادی خاورمیانه
۱۰	داده‌های جدید آنکتاد از سرمایه‌گذاری مستقیم خارجی در جهان
۱۲	اختلال در زنجیره عرضه در اروپا و آمریکا
۱۲	پیش‌بینی صندوق بین‌المللی پول از رشد اقتصادهای نوظهور
۱۳	گزارش بانک جهانی از روند تحول در قیمت کالاهای راهبردی



## تحولات لایه جهانی

### انتقاد گروه ۷ از سیاست‌های اقتصادی و تجاری چین

اصلاح سازمان تجارت جهانی و انتقاد از چین در کانون اجلاس اخیر وزرای تجارت گروه ۷ بود. بیانیه پایانی این اجلاس نشانگر دغدغه‌های این مجموعه و رویکرد آنها به آینده تجارت جهانی است. لزوم حفظ و اصلاح نظام تجارت چند جانبه جهانی و منطبق ساختن آن با الزامات تجارت در قرن ۲۱ و نیز تجارت آزاد و منصفانه در کانون این بیانیه قرار دارد. این گروه تأکید کرده است که سازمان تجارت جهانی همچنان باید در کانون تجارت جهانی باقی بماند، اما این سازمان در شکل و شمایل کنونی نمی‌تواند این وظیفه را به خوبی ایفا نماید. بنابراین سازمان تجارت جهانی نیاز به اصلاح دارد. آنان بر اصلاح سازمان در سه حوزه کلیدی تأکید کردند: نخست افزایش کارآمدی بعد نظارتی سازمان تجارت جهانی، دوم ارتقاء کارآمدی در مذاکرات این سازمان که بسیار طولانی و کم نتیجه بوده است و سوم تقویت رکن استیناف این سازمان که در سال‌های اخیر عملاً متاثر از تنش چین و ایالات متحده فلج شده است.

افزون بر تأکید بر اصلاح سازمان تجارت جهانی، گروه ۷ به طور غیرمستقیم و به شدت از چین انتقاد کرده و سیاست‌های این کشور را به عنوان معضل جدی در تجارت جهانی که باز و منصفانه بودن مبادلات در این حوزه را تحت تأثیر منفی قرار می‌دهد، برشمرد. این بیانیه به‌ویژه از یارانه‌های بسیار سنگین چین در حوزه‌های مختلف و اقدامات این کشور برای برهم زدن رقابت آزاد در بازار نیز انتقاد کرده است. وزرای تجارت گروه ۷ طراحی مکانیسم جدیدی برای سنجش میزان یارانه‌های ارائه شده توسط اعضای سازمان از سوی این نهاد را خواستار شده‌اند.

آنان از شکل‌گیری اقتدارگرایی دیجیتال نیز انتقاد کرده و آن را تهدیدی علیه شهروندان در قرن ۲۱ برشمرد. روشن است که چین و سیاست‌های دیجیتالی چین در کانون این انتقاد نیز قرار دارد. نهایت آنکه نگرانی از آینده زنجیره عرضه، انعطاف‌پذیری و امنیت آن نیز در این بیانیه مورد تأکید قرار گرفته است. از منظر طیفی از کارشناسان، گروه ۷ از ابزارهای چندی برای مقابله با چالش‌های موجود برخوردار نیست.

### امضای موافقت‌نامه تجارت آزاد هند و امارات در آینده‌ای نزدیک

دولت هند از امضای موافقت‌نامه تجارت آزاد با امارات تا ماه مارس ۲۰۲۲ خبر داد. مذاکرات طرفین از چند ماه پیش آغاز شده است. امارات ۸ کشور را به عنوان کشورهای هدف برای امضای موافقت‌نامه تجارت آزاد برگزیده است که هند مهم‌ترین آنها است. از دیگر سو هند نیز ۴ کشور را برای انعقاد موافقت‌نامه تجارت آزاد در سال ۲۰۲۲ اولویت داده که ابوظبی یکی از این کشورها است.

امارات دومین شریک صادراتی هند پس از ایالات متحده است. در سال ۲۰۲۰ صادرات هند به این شیخ‌نشین حدود ۳۰ میلیارد دلار بوده است. هند هدف بلندپروازانه صادرات کالایی ۴۰۰ میلیارد دلاری در ۲۰۲۲ را دنبال می‌کند و موافقت‌نامه تجارت آزاد با طیفی از کشورها را ابزار کلیدی در این مسیر می‌داند.

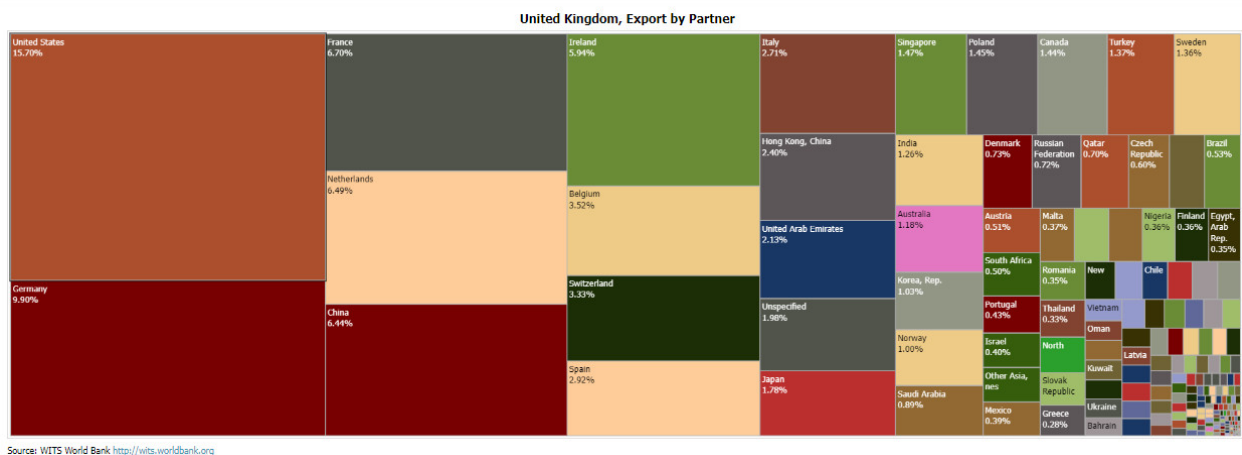
## مخالفت افکار عمومی بریتانیا با توافق تجاری با عربستان

دولت بریتانیا در ماه‌های اخیر در پی امضای موافقت‌نامه تجاری با عربستان سعودی و مجموعه کشورهای شورای همکاری خلیج فارس بوده است. از آنجا که در روند امضای موافقت‌نامه‌های تجارت آزاد، باید نظر افکار عمومی در مورد چنین توافقی و جزئیات آن نیز منتشر شود، لذا دولت بریتانیا تحت فشار حزب کارگر جزئیات نظرسنجی اخیر در این باره را منتشر کرد. نتایج نظرسنجی نشان می‌دهد که کمتر از ۳۰ درصد مردم بریتانیا با امضای موافقت‌نامه تجارت آزاد با عربستان سعودی موافق هستند.

سابقه حقوق بشری عربستان سعودی و به ویژه نقش این کشور در جنگ با یمن به عنوان مهم‌ترین دلایل نگرش منفی افکار عمومی بریتانیا به چنین توافقی برشمرده شده است. نگرش منفی افکار عمومی بریتانیا می‌تواند به مانعی مهم در مسیر امضای چنین توافقی با عربستان سعودی تبدیل شود.

همان گونه که نمودار ذیل نشان می‌دهد، عربستان سعودی با ۴٫۱ میلیارد دلار واردات، سهمی کمتر از ۱ درصد در صادرات بریتانیا در سال ۲۰۱۹ داشته است. با خروج بریتانیا از اتحادیه اروپا، این کشور می‌کوشد با امضای موافقت‌نامه‌های تجاری جدید، صادرات به بازارهای در حال توسعه از جمله شورای همکاری خلیج فارس را افزایش دهد.

### نمودار (۱): صادرات بریتانیا به شرکای تجاری



## تحولات در لایه منطقه‌ای

### ترکیه در پی سهم ۵۰ میلیارد دلاری از بازار آفریقا

دومین نشست مجمع همکاری‌های اقتصادی و بازرگانی ترکیه - آفریقا اخیراً با حضور سه هزار نفر از فعالان اقتصادی آفریقایی و ترک و ۳۰ نفر از وزرای تجارت و اقتصاد قاره آفریقا در استانبول برگزار شد. در پایان این نشست، طرفین افزایش حجم تجارت دوجانبه به ۵۰ میلیارد دلار در میان‌مدت را به عنوان هدف کانونی توسعه روابط برشمرده‌اند.

حجم تجارت ترکیه با آفریقا از ۵,۱۴ میلیارد دلار در سال ۲۰۰۳ به ۲۵ میلیارد دلار در ۲۰۲۰ افزایش یافته است. اندکی پیش از این نشست، رجب طیب اردوغان به سه کشور آفریقایی سفر کرد تا زمینه‌های بیشتری برای گسترش روابط اقتصادی و تجاری فراهم آورد. ترکیه برای توسعه روابط تجاری با آفریقا بر امضای موافقت‌نامه‌های تجارت آزاد جدید، امضای موافقت‌نامه حمایت از سرمایه‌گذاری و بر بخش‌های کشاورزی، ساخت‌وساز، نساجی و بهداشت متمرکز شده است.

در سال‌های اخیر ترکیه توجه فزاینده‌ای به بازارهای در حال توسعه نشان داده است. از دیگر سو روابط این کشور با اتحادیه اروپا و مجموعه غرب به طور فزاینده دچار تنش می‌شود. احتمالاً ترکیه می‌کوشد ناکامی‌ها در بازارهای اروپایی و آمریکایی را با گسترش حضور در بازارهای در حال توسعه جبران نماید.

### سهم یک درصدی ترکیه در صادرات جهانی

دولت ترکیه اعلام کرد برای نخستین بار در تاریخ این کشور، سهم آنکارا از صادرات جهانی کالا به یک درصد رسیده است. سهم این کشور در صادرات جهانی در سال ۱۹۸۰ معادل ۰,۱۴ درصد و در سال ۲۰۰۰ میلادی به میزان ۰,۴۳ درصد بود. آخرین آمارهای ارائه شده نشان می‌دهد که صادرات این کشور در سال ۲۰۲۱، حدود ۳۷ درصد نسبت به مدت مشابه در سال ۲۰۲۰ رشد یافته است.

### توافق امارات و اسرائیل برای ایجاد منطقه آزاد تجاری

در یک سالگی توافق ابراهیم که راه را بر عادی‌سازی روابط اسرائیل با طیفی از کشورهای عربی به ویژه امارات عربی متحده گشود، توافق اصولی دو کشور برای شکل‌دهی به منطقه تجارت آزاد، از سوی مقامات اسرائیلی اعلام شد. آنان این توافق را به عنوان گام مهمی در توسعه روابط طرفین برشمردند. تحلیل‌هایی که در مورد روند رشد روابط تجاری دو طرف در یک سال گذشته صورت گرفته، نشان می‌دهد که عمده توافقات طرفین معطوف به ایجاد زمینه‌های اولیه برای توسعه روابط اقتصادی و تجاری بوده است.

حجم روابط تجاری دو طرف در این یک سال به ۶۰۰ میلیون دلار افزایش یافته و بر مبنای برآوردهای اتاق بازرگانی اسرائیل در سه سال آینده به ۵ میلیارد دلار افزایش خواهد یافت. افزون بر این حضور اسرائیل در اکسپو ۲۰۲۰ دبی فرصت مهمی محسوب می‌شود. در این نمایشگاه ۱۹۱ کشور حضور دارند و پیش‌بینی می‌شود ۲۵ میلیون نفر از آن بازدید نمایند. اتاق بازرگانی اسرائیل معتقد است حدود ۱۵ میلیون نفر از پاریس اسرائیل دیدن می‌کنند. آنان این حضور را نشانه‌ای از خروج از انزوا در خاورمیانه می‌دانند.

افزون بر این امارات و اسرائیل در هفته گذشته در تعامل با هند و ایالات متحده نوعی همکاری چهارجانبه اقتصادی را آغاز کردند. در این قالب نه تنها همکاری اقتصادی میان ۴ کشور مورد تاکید قرار گرفت، بلکه همکاری امنیتی و همچنین همکاری در اقیانوس هند به عنوان یکی از اولویت‌ها برشمردند. برخی همکاری چهارجانبه اسرائیل، آمریکا، هند و



امارات را به عنوان نسخه خاورمیانه‌ای گروه کواد برشمرده‌اند. گروه کواد متشکل از آمریکا، ژاپن، هند و استرالیا، به طور مشخص در آسیا پاسفیک در راستای مقابله با نفوذ فزاینده چین تشکیل شده است. امارات این برداشت‌ها را رد کرده و صراحتاً تشکیل این گروه چهارجانبه را به هیچ وجه اقدامی علیه چین ندانسته است. به نظر می‌رسد ایالات متحده می‌کوشد روابط نزدیکی میان اسرائیل با کشورهایی همچون امارات و هند ایجاد نماید. این ابتکار در شرایطی شکل گرفت که وزیر خارجه هند در سفری ۵ روزه در اسرائیل به سر می‌برد.

### آغاز مذاکرات تجارت ترجیحی پاکستان و ویتنام

سفیر ویتنام در پاکستان از آغاز مذاکرات برای انعقاد موافقت‌نامه تجارت ترجیحی میان دولت این کشور و پاکستان در نوامبر خبر داده است. بررسی‌های کارشناسی صورت گرفته نشان می‌دهد که با امضای این توافق، حجم تجارت دو کشور در کوتاه‌مدت به یک میلیارد دلار افزایش خواهد یافت. بر مبنای آمارهای سال ۲۰۲۰، حجم تجارت دو کشور حدود ۷۰۰ میلیون دلار بوده است. ویتنام در سال‌های اخیر سیاست تجاری فعالی را در پیش گرفته است. این کشور موافقت‌نامه تجارت آزاد با اتحادیه اقتصادی اوراسیا و طیف دیگری از کشورهای محیط پیرامون ایران را امضا کرده است. از طرف دیگر پاکستان می‌کوشد از مسیر همگرایی اقتصادی با ویتنام، راهی به گسترش روابط تجاری و اقتصادی با آسه‌آن بیابد.

### عراق در پی توقف روند صنعت‌زدایی

به طور تاریخی عراق یکی از تجربه‌های قابل توجه در روند پیچیده و پرشکست صنعتی شدن در خاورمیانه محسوب می‌شود. نقش بخش صنعت در تولید ناخالص داخلی این کشور در دهه‌های ۱۹۶۰، ۷۰ و ۸۰ رو به افزایش بود. حتی پیش از سقوط صدام بخش صنعت حدود ۳۰ درصد از تولید ناخالص داخلی عراق را تشکیل می‌داد.

اما پس از سقوط صدام و ناامنی فراگیر یکی از روندهای گسترده صنعت‌زدایی در این کشور شکل گرفت، به گونه‌ای که بیش از ۱۸ هزار واحد صنعتی تعطیل شدند. در شرایط کنونی بخش دولتی عراق ۲۲۷ واحد صنعتی را در اختیار دارد و بخش خصوصی این کشور برای احیای روند صنعتی شدن با چالش‌های جدی مواجه است. دولت عراق برنامه‌ای را برای احیای روند صنعتی شدن این کشور در قالب‌های کوتاه‌مدت، میان‌مدت و بلندمدت طراحی کرده است. تاکید اصلی این برنامه، خصوصی‌سازی بخش صنعتی این کشور به استثنای بخش‌های راهبردی آن همچون صنعت برق است.

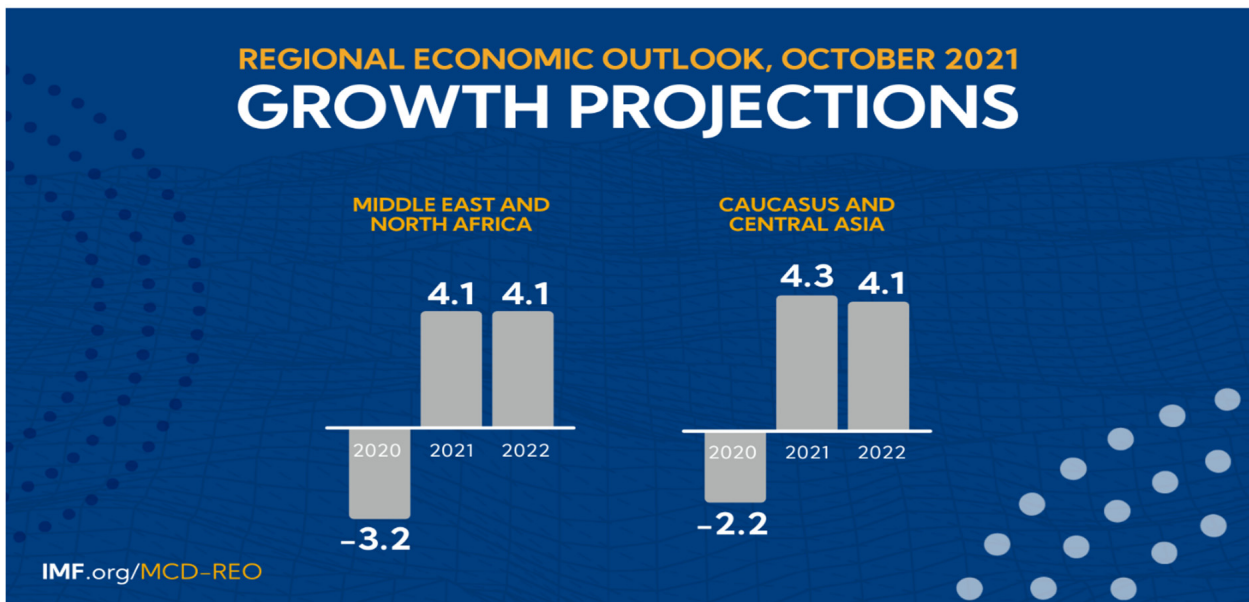
عراق با چالش‌های بسیار جدی در احیای صنایع خود مواجه است؛ زیرا مزیت‌های رقابتی این کشور در دهه‌های اخیر به شدت ضعیف شده‌اند. افزون بر این، تداوم حاکمیت دولت ضعیف و نخبگان متفرق احتمالاً مسیر احیای صنایع این کشور را با چالش‌های جدی مواجه می‌کند. با این وجود، توجه به برنامه جدید احیای صنایع این کشور که احتمالاً سیاست‌های حمایت‌گرایانه را نیز در حوزه تجارت خارجی در پی خواهد داشت، برای بخش خصوصی ایران واجد اهمیت است.

## داده‌های تازه

### پیش‌بینی صندوق بین‌المللی پول از چشم‌انداز اقتصادی خاورمیانه

گزارش تازه صندوق بین‌المللی پول حکایت از آن دارد که رشد اقتصادهای خاورمیانه به دلیل عدم توازن در واکسیناسیون و موج‌های جدید کرونا همچنان شکننده خواهد ماند. با کاهش روند ابتلا به کرونا در برخی کشورهای منطقه، رشد اقتصادی در خاورمیانه از ۳.۲- در سال ۲۰۲۰ به ۴.۱ در سال ۲۰۲۱ افزایش خواهد یافت. در سال ۲۰۲۲ نیز رشد اقتصادی منطقه ۴.۱ پیش‌بینی شده است.

نمودار (۲): چشم‌انداز اقتصادی منطقه، اکتبر ۲۰۲۱ (پیش‌بینی رشد)



کشورهایی که واکسیناسیون بیشتری صورت داده‌اند، وابستگی کمتری به صنعت توریسم دارند و گزینه‌های سیاست‌گذاری گسترده‌تری در دسترس دارند، زودتر از سایرین از رکود اقتصادی خارج خواهند شد. افزون بر این کشورهای نفتی از مزایای رشد سریع قیمت نفت در نیمه دوم سال ۲۰۲۱ بهره‌مند خواهند شد.

با وجود این، منطقه همچنان در معرض چالش‌های اقتصادی و اجتماعی خواهد ماند. تورم در منطقه و قیمت مواد غذایی رو به افزایش خواهد بود. بدهی‌های عظیم کشورهای منطقه، قدرت مانور دولت‌ها را کاهش می‌دهد، بحران تشدید شونده اشتغال در بخش‌های وسیعی از منطقه پتانسیل شورش و درگیری جوامع با دولت‌ها را افزایش می‌دهد. از منظر صندوق کشورهای منطقه برای گذار از این چالش‌ها به اتخاذ استراتژی‌های رشد فراگیر، منعطف و سبز یا سازگار با محیط‌زیست نیازمندند. مهم‌ترین اولویت کشورها واکسیناسیون است تا ابهام و نا اطمینانی در اقتصاد منطقه کاهش یابد. این امر نیازمند همکاری‌های منطقه‌ای و بین‌المللی جهت گسترش واکسیناسیون در منطقه و گذار از وضعیت نامتوازن فعلی در این عرصه است. افزون بر این دولت‌ها باید کمک‌های هدفمند به اقشار بسیار آسیب‌پذیر را ادامه دهند.

از منظر صندوق دولت‌ها باید سیاست‌گذاری خود را در چهار حوزه متمرکز کنند: نخست افزایش اشتغال جوانان و به‌ویژه زنان، دوم تقویت بخش خصوصی و نقش آن در اقتصادهای ملی، سوم گسترش دیجیتالی شدن یا اقتصاد دیجیتالی و چهارم سرمایه‌گذاری در تکنولوژی‌های سازگار با تغییرات آب‌وهوایی.

از منظر موقعیت بین‌المللی ضعیف ایران، یک نکته در این گزارش جلب توجه می‌کند. همان گونه که آمارهای زیر نشان می‌دهد از ابتدای بحران کرونا تاکنون، صندوق بین‌المللی پول کمک‌های قابل توجهی را به کشورهای خاورمیانه نموده است. در این میان سهم ایران به‌عنوان پرجمعیت‌ترین کشور و یکی از بزرگ‌ترین اقتصادهای منطقه که به‌شدت درگیر این بحران شده، صفر بوده است. تحریم و مخالفت ایالات متحده، مهم‌ترین مانع ایران در دسترسی به این منابع که در واقع بخشی از حقوق حاکمیتی کشور محسوب می‌شود، بوده است.

نمودار (۳): چشم انداز اقتصادی منطقه، اکتبر ۲۰۲۱ (حمایت صندوق بین‌المللی پول از منطقه)



### داده‌های جدید آنکتاد از سرمایه‌گذاری مستقیم خارجی در جهان

آمارهای آنکتاد نشان می‌دهد که در نیمه نخست سال ۲۰۲۱، حدود ۸۵۲ میلیارد دلار سرمایه‌گذاری مستقیم خارجی در جهان صورت گرفته است که رشد قابل توجهی را نسبت به مدت مشابه در سال ۲۰۲۰ نشان می‌دهد. همان گونه که نمودار ذیل نشان می‌دهد، کشورهای صنعتی بیشترین بهره را از این رشد برده‌اند. در این مدت ۴۲۴ میلیارد دلار سرمایه‌گذاری مستقیم خارجی در این کشورها صورت گرفته است. در این مدت ۴۲۷ میلیارد دلار سرمایه‌گذاری مستقیم خارجی نیز در جهان در حال توسعه صورت گرفته است که سهم آسیای شرقی در قیاس با سایر مناطق بیشتر بوده است.

نمودار (۴): رشد نامتوازن

**Figure 1. Uneven rebound/recovery growth**  
(Quarterly growth rates 2021 H1 vs 2020 for FDI, first three quarters for projects)



Source: UNCTAD, FDI/MNE database (www.unctad.org/fdistatistics) for FDI, information from the Financial Times Ltd, fDi Markets (www.fDimarkets.com) for

جدول (۱): جریان سرمایه‌گذاری خارجی

**Table 1. FDI inflows and cross-border M&As, 2019–2020, and available partial data for 2021**  
(Billions of dollars)

Region / economy	FDI				Net cross-border M&A sales			
	2019	2020	2021:H1	Partial-year growth rate (%)	2019	2020	2021:Q1-Q3	Partial-year growth rate (%)
<b>World</b>	1 481	957	852	78	507	475	463	30
<b>Africa</b>	46	39	23	16	6	3	- 3	-
Northern Africa	14	10	5	0	1	0	- 1	-
Sub-Saharan Africa	32	29	18	22	5	3	- 1	-
<b>Americas</b>	430	261	244	88	210	118	214	142
Latin America and the Caribbean	157	85	76	79	24	8	6	-1
Northern America	273	175	168	92	187	110	208	152
<b>Asia</b>	560	576	362	26	66	82	55	-11
Central Asia	8	6	4	13	0	0	0	1667
Eastern Asia	257	302	183	21	20	28	- 5	-
South-Eastern Asia	181	136	97	43	10	- 5	13	-
Southern Asia	59	71	29	-19	15	28	11	-49
Western Asia	55	61	50	63	22	31	35	51
<b>Oceania</b>	45	25	9	-27	25	12	13	48
<b>Europe</b>	401	56	213	666	200	260	184	-5
EU	378	70	140	303	167	226	168	-1
Other Europe	23	- 14	73	-	33	33	17	-32
<b>Memorandum</b>								
Developed economies	749	290	424	193	425	390	407	39
Developing economies	732	667	427	28	83	84	56	-11
Low income	23	24	11	-9	0	0	- 1	-
Middle income	506	395	257	30	59	68	15	-71
High income	952	538	584	117	448	407	450	48

Source: UNCTAD, FDI/MNE database (www.unctad.org/fdistatistics) for FDI and cross-border M&A database (www.unctad.org/fdistatistics) for M&As.

**Table 2. Announced greenfield projects and international project finance deals, 2019–2020, and partial year data for 2021 (Number)**

Region / economy	2019	2020	2021:Q1-Q3
------------------	------	------	------------

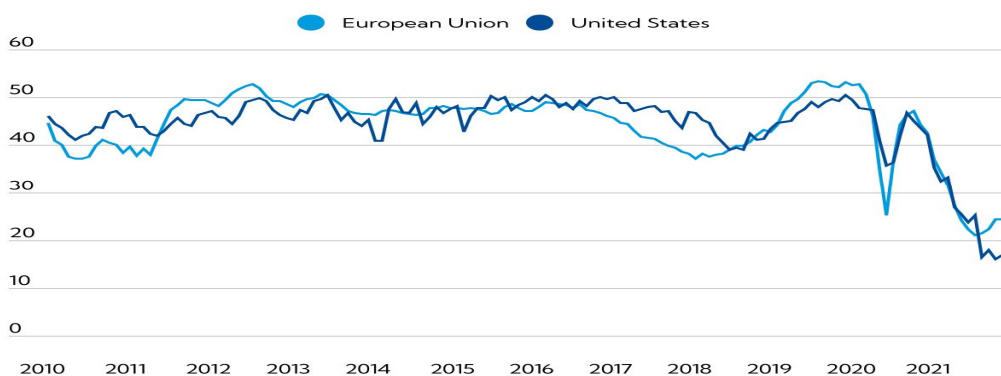
## اختلال در زنجیره عرضه در اروپا و آمریکا

داده‌های صندوق بین‌المللی پول نشان می‌دهد که اختلال چشمگیری در زنجیره عرضه در آمریکا و اروپا در پیامد بحران کرونا رخ داده است. بسته شدن کارخانه‌ها در اوایل سال ۲۰۲۰ در چین، اعمال قرنطینه در بسیاری از کشورها، کمبود نیروی کار، افزایش تقاضا برای کالاها و اختلال در شبکه‌های لجستیک، فرایندهای زنجیره عرضه را با اختلال جدی مواجه کرده است. نمودار ذیل این روند را نشان می‌دهد.

نمودار (۵): عقب ماندگی‌ها و تنگناها: آشفستگی زنجیره تامین

### Backlogs and bottlenecks: supply chain turmoil

Suppliers' delivery times in the US and EU have slowed considerably – a lower index reflects longer delivery times.  
(Manufacturing PMI, suppliers' delivery times)



Sources: IHS Markit.

Note: PMI=Purchasing Managers' Index. Readings above 50 indicate faster delivery times, readings at 50 signal no change, and readings below 50 indicate slower.

IMF

## پیش‌بینی صندوق بین‌المللی پول از رشد اقتصادهای نوظهور

همان‌گونه که نمودار ذیل نشان می‌دهد در سال ۲۰۲۲، هند بالاترین نرخ رشد را در میان اقتصادهای نوظهور خواهد داشت. نرخ رشد خاورمیانه و آسیای مرکزی در سال ۲۰۲۲، حدود ۴٫۱ درصد خواهد بود.



جدول (۲): پیش‌بینی رشد اقتصادهای نوظهور و اقتصادهای در حال توسعه (بانک جهانی)

## Latest World Economic Outlook Growth Projections

(real GDP, annual percent change)	PROJECTIONS		
	2020	2021	2022
<b>Emerging Market and Developing Economies</b>	<b>-2.1</b>	<b>6.4</b>	<b>5.1</b>
<b>Emerging and Developing Asia</b>	<b>-0.8</b>	<b>7.2</b>	<b>6.3</b>
China	2.3	8.0	5.6
India	-7.3	9.5	8.5
ASEAN-5	-3.4	2.9	5.8
<b>Emerging and Developing Europe</b>	<b>-2.0</b>	<b>6.0</b>	<b>3.6</b>
Russia	-3.0	4.7	2.9
<b>Latin America and the Caribbean</b>	<b>-7.0</b>	<b>6.3</b>	<b>3.0</b>
Brazil	-4.1	5.2	1.5
Mexico	-8.3	6.2	4.0
<b>Middle East and Central Asia</b>	<b>-2.8</b>	<b>4.1</b>	<b>4.1</b>
Saudi Arabia	-4.1	2.8	4.8
<b>Sub-Saharan Africa</b>	<b>-1.7</b>	<b>3.7</b>	<b>3.8</b>
Nigeria	-1.8	2.6	2.7
South Africa	-6.4	5.0	2.2
<b>Memorandum</b>			
<b>Emerging Market and Middle-Income Economies</b>	<b>-2.3</b>	<b>6.7</b>	<b>5.1</b>
<b>Low-Income Developing Countries</b>	<b>0.1</b>	<b>3.0</b>	<b>5.3</b>

Source: IMF, *World Economic Outlook*, October 2021

Note: For India, data and forecasts are presented on a fiscal year basis, with FY 2020/2021 starting in April 2020. For the October 2021 WEO, India's growth projections are 8.3 percent in 2021 and 9.6 percent in 2022 based on calendar year.

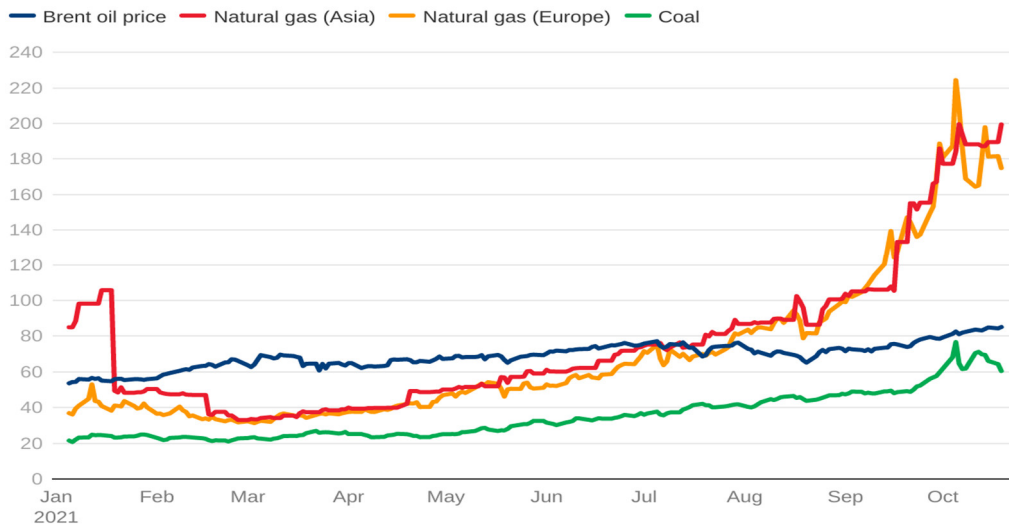
### گزارش بانک جهانی از روند تحول در قیمت کالاهای راهبردی

بانک جهانی در گزارشی کوتاه که هفته گذشته منتشر شد، روند تحول در قیمت برخی کالاها را بررسی کرده است. بر مبنای داده‌های ارائه شده، کاهش تولید نفت احتمالاً در کوتاه مدت جبران نخواهد شد. قیمت محصولات کشاورزی به ثبات رسیده است، اما در بالاترین میزان از سال ۲۰۱۳ قرار دارد.

## نمودار (۶): قیمت انرژی

### Energy prices

US\$/mt



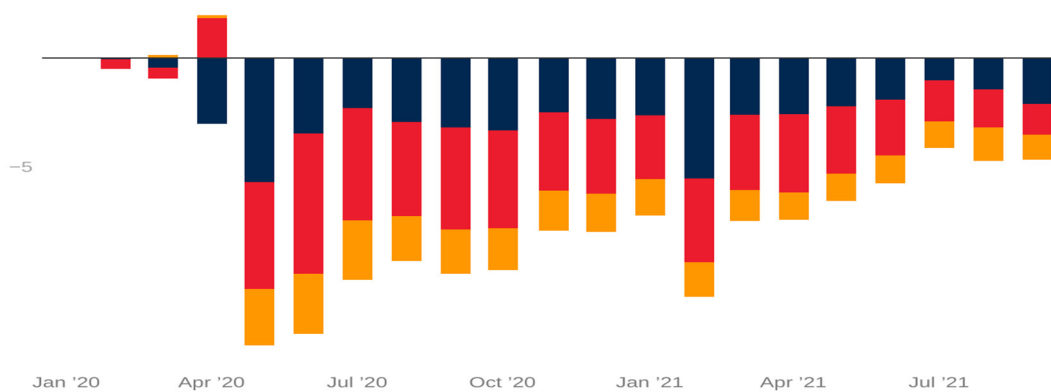
Note: Prices converted to US\$/bbl using EIA conversion factors. Last observation is October 19, 2021.  
Source: Bloomberg; World Bank

## نمودار (۷): تولید نفت

### Oil Production

Percent change relative to January 2020

Legend: Non-OPEC+ (dark blue), OPEC (red), Other OPEC+ (orange)

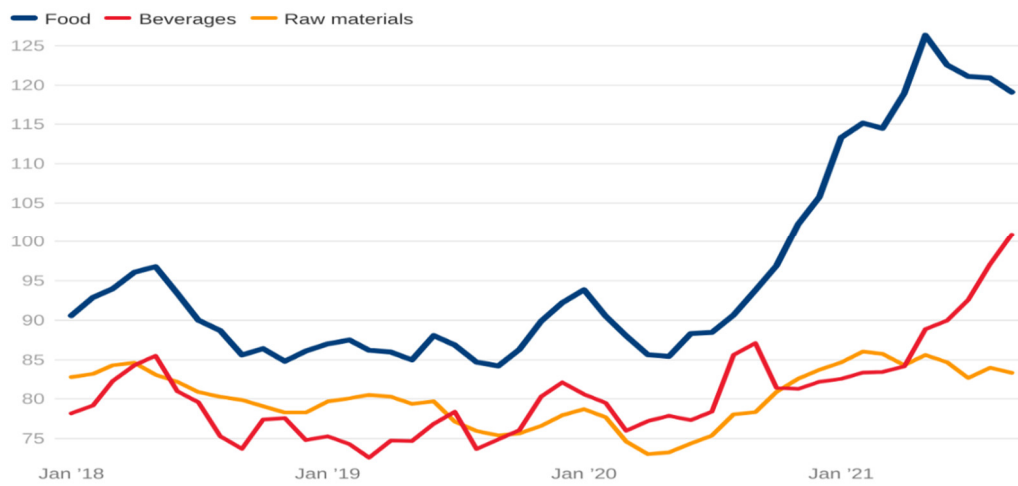


Note: Shaded columns denote IEA forecasts.  
Source: IEA, World Bank

### نمودار (۸): شاخص‌های قیمت کشاورزی

#### Agriculture price indexes, monthly

US\$ indexes, 2010 = 100



Note: Last observation is September 2021.  
Source: World Bank.